

إعلان عن فتح باب الترشح لنيل جائزة خادم الحرمين الشريفين عبد الله بن عبد العزيز العالمية للترجمة لسنة 2009

تعلم الإدارة العامة للتعاون الدولي بوزارة التعليم العالي والبحث العلمي والتكنولوجيا بأن مكتبة الملك عبد العزيز العامة بالمملكة العربية السعودية أعلنت عن فتح باب الترشح لنيل جائزة خادم الحرمين الشريفين عبد الله بن عبد العزيز العالمية للترجمة لسنة 2009.

وتهدف هذه الجائزة إلى الإسهام في نقل المعرفة من اللغات الأخرى إلى اللغة العربية ومن اللغة العربية إلى اللغات الأخرى، وتشجيع الترجمة في مجال العلوم إلى اللغة العربية، وتكريم المؤسسات والهيئات التي أسهمت بجهود بارزة في نقل الأعمال العلمية من اللغة العربية وإليها، وإثراء المكتبة العربية بنشر أعمال الترجمة المميزة والنهوض بمستوى الترجمة وفق أسس مبنية على الأصالة والقيمة العلمية وجودة النص.

وتمنح الجائزة المذكورة للأعمال المترجمة المتميزة في مجالات العلوم الإنسانية والعلوم الطبيعية. وتتكون الجائزة من شهادة تقديرية تتضمن مبررات نيل الجائزة ومبلغ 500 ألف ريال سعودي (ما يعادل 133 ألف دولار أمريكي) وميدالية تذكارية.

وتقبل الترشيحات لنيل الجائزة من قبل المؤسسات العلمية والثقافية والأفراد، ويشترط أن تكون الترجمة من اللغة العربية أو إليها، وأن تكون الترجمة حديثة بحيث لا يتجاوز تاريخ نشرها خمس سنوات قبل تاريخ الترشيح، و ألا يكون العمل المرشح قد سبق له الفوز بأي جائزة في الترجمة ولا يجوز ترشيح أكثر من عمل لمترجم واحد. ولمزيد من المعلومات وللحصول على استمارة الترشيح، يمكن الاطلاع على موقع الجائزة التالي www.translationaward.org.

ويتكون ملف الترشيح من استمارة الترشيح، ونبذة مختصرة عن العمل الأصلي وأهمية ترجمته (في حدود ألف كلمة)، والسيرة الذاتية للمرشح أو تقريراً بأنشطة المؤسسة المرشحة، وصورة من الإذن بالترجمة، و5 نسخ من العمل الأصلي و5 نسخ ورقية من العمل المترجم.

فعلى الراغبين في الترشيح لهذه الجائزة تقديم ملفات ترشحهم إلى الإدارة العامة للتعاون الدولي عن طريق المؤسسات الجامعية الراجعين لها بالنظر وذلك قبل موفى شهر جويلية 2009.